

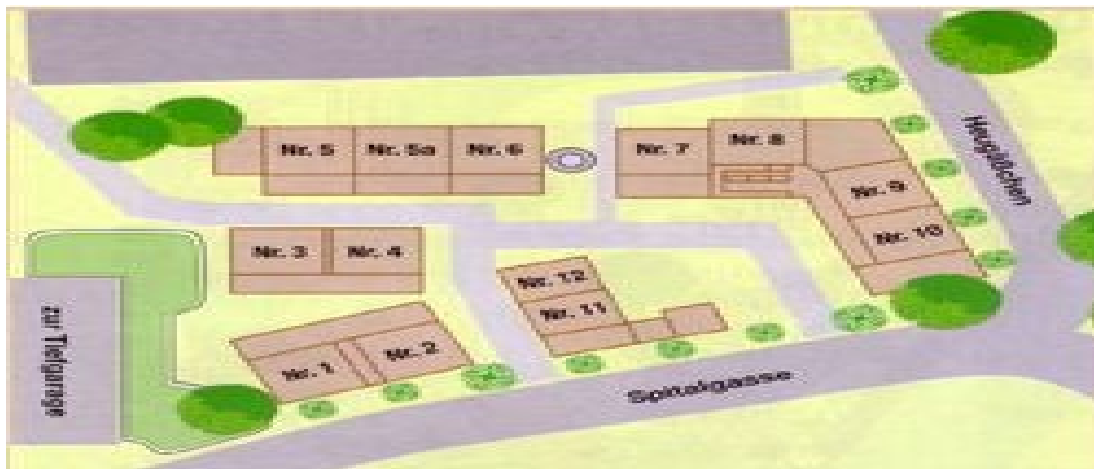
**Liebe DFG-Mitglieder**  
**Hei jäsenet,**

**wir wünschen ihnen ein frohes und gesundes Jahr 2008. Hier gibt es die kommenden DFG  
Veranstaltungen :**

**Freitag 19.09.08 – 18:00 Uhr DFG auf dem Altstadtfest**

Auch dieses Jahr wollen wir uns zu einem gemütlichen Abend auf dem Altstadtfest treffen. Diesmal sind wir in den Hütten des Alten Brathauses am Hans-Sachs-Platz.

Auf dem Plan sind dies die Hütten mit den Nummern 11 und 12.



**Samstag 18.10.08 – 20:00 Uhr Folk Duo TURKKA UND PAALANEN, Folk Club –Reihe des Loni-Übler-Hauses**

Loni-Übler-Haus, Marthastr. 60, 90482 Nürnberg (z. B. Strassenbahn 5 Richtung Tiergarten, Haltestelle Marthastrasse und 200 m Fußweg)

Eero Turkka (diatonische Mundharmoniken und Gesang) ist einer der interessantesten Talente der Volksmusik in Finnland, und Antti Paalanen ist einer der gefragtesten Akkordeonspieler am 1- und 2-reihigen Akkordeon. Beide Musiker haben ihr Studium als Magister der Musik an der Sibelius Akademie, in der Volksmusikabteilung, abgeschlossen.

Das Duo spielt mit Freude finnische und nordeuropäische traditionelle Musik und zum Repertoire gehören auch eigene Kompositionen. Ihre Musik ist eine Kombination der momentanen Sentimentalität und ihres eigenen musikalischen Humors. In ihren Arrangements findet sich immer eine offene Tür für ihre kreative Verrücktheit und die momentanen Impulse zum Motto „Jamisoiton hengessä - In the Spirit of jam session!“

2001 vertraten Turkka und Paalanen Finnland beim „Eurofolk“ in Italien und ihre erste CD „Halituli“ gewann 2006 den Ethno-Emma-Preis.

[Ermäßigte Karten gegen Mitgliedsausweis sind erhältlich nur im Loni-Übler-Haus. Diese kosten im Vorverkauf 9 € und am Abendkasse 10 € statt 12/13 €.](#)

**Mittwoch 19.11.08 - 18:00 Uhr Höhepunkte des Germanischen Nationalmuseums, Exklusivführung mit Frau Dr. Anke Reiß**

Treffpunkt: Eingangsbereich des Germanischen Nationalmuseums

Einführung in Sammlungen und Geschichte des Germanischen Nationalmuseums mit Frau Dr. Anke Reiß – mit besten Empfehlungen von unserer Carita Schwarz.

Frau Dr. Reiß ist eine junge Kunsthistorikerin, die uns die Geschichte und Exponate des Museums unterhaltsam und leicht verständlich erklärt. Die Führung dauert 1,5 Stunden, während diese man nicht frieren braucht! Und da die Exponate des Museums nicht sehr geringfügig von Anzahl sind, können wir schon jetzt ankündigen: Fortsetzung folgt!

Anschließend verlängern wir unsere gemütliche Runde im Restaurant Spaghetteria Ristorante Della Nonna, Luitboldstrasse 7, 90402 Nürnberg

**Samstag 13.12.08 – 19 Uhr Pikkujoulu**

Restaurant „Jägerheim“, Valznerweiherstrasse 75, 90480 Nürnberg  
(z. B. Stadtbus 44 Richtung Zerzabelshof Ost, Haltestelle Ayererstrasse, und 100 m Fußweg)

Unsere traditionelle Weihnachtsfeier wird musikalisch durch Timo Valtonen geschmückt. Er singt finnische Tangos auf finnisch. Timo mit seinen Musikern nennen sich „Tangon taikaa“ (Zauber des Tangos), die durch musikalische Virtuosität, sowie Leidenschaft des Tangos und die Leidenschaft für Tango sich auszeichnet.

Valtonen wuchs auf einem Bauernhof im finnischen Karelien auf, wo sein Vater im Anschluss an sonntägliche Bingoabende Tangos auflegte. "Das Unglück in der Liebe erklärt die Popularität des Tangos", sagt Timo Valtonen. Aber nicht nur die Liebe kommt in den Stücken zum Tragen, auch die Liebe zur Natur findet in den Texten ihren Platz. So werden die Seen Finnlands oder das Abendrot besungen, immer gefühlsbetont und hingebungsvoll, so dass sich der eine oder andere sogar zum Tanzen hinreißen ließ. Er sieht Tango als Kontrastkultur zur Schnelllebigkeit unserer Zeit.

Pressestimmen von Finnland-Tournee:

*„Finnischer Tango wird in Europa salonfähig gemacht /großes Können“*

*Wer wäre dazu besser geeignet, für den finnischen Tango in Europa zu werben als Timo Valtonen, ein großer, blonder, sehr finnisch aussehender Mann. Seine Tenorstimme erklang ausdrucksstark und farbenreich.*

*„Messias des Finn-Tango“ - Zeitung von Liperi*

*„Es ist Kulturexport der feinsten Art“ - Zeitung von Parikkala und Rautjärvi*

Wer auch dieses Jahr gutes Essen, kleine Geschenke (bitte Mitbringen!) und den Messias des Finn-Tango, sowie gemeinsames Singen miterleben möchte, möchte sich bitte anmelden bis 22.11.2008 bei Horst Neuhoff, [horst.neuhoff@dfg-nuernberg.de](mailto:horst.neuhoff@dfg-nuernberg.de)

### **Donnerstag 19.03.09 – 19:00 Uhr Mitgliederversammlung**

Im nächsten Jahr werden wir wieder eine Mitgliederversammlung mit Wahlen zum DFG-Vorstand haben. Nähere Informationen hierzu werden noch folgen.

## **Ausblick auf weitere Veranstaltungen**

**Sonntag 22.02.09 Laskiainen**

**Sonntag 10.05.09 Bläserquartett Golden Horns**

### **Finnische Gemeinde**

**Sonntag 21.09.2008 - 15:00 Jumalanpalvelus/Gottesdienst**

Miika Rosendahl predigt, Kindergottesdienst und Kirchenkaffee.  
Thomaskirche, Liegnitzer Str. 20, Erlangen.

Finnischer Stammtisch findet jeden 2. Donnerstag im Monat ab 19 Uhr im Galileo, Calvinstr. 3, Erlangen statt.

Frauenfrühstück, jeden 1. Dienstag im Monat um 9:30 im Café im Kaufhof, Nürnberg.

## **Gesehen – Gehört**

Über aktuelle **finnische Musikveranstaltungen** gibt es Infos unter [www.kioski.de](http://www.kioski.de) .

### **DO-SO - 28.05.-01.06.2009 - Wahlreise nach Warschau**

Bei der kommenden Europawahl möchten wir den finnischen Staatsbürgern unter uns die Möglichkeit geben, ihre Stimmen in der finnischen Botschaft unseres größeren östlichen Nachbarn abzugeben. Diese Gelegenheit nutzen wir natürlich zu einem ausgiebigen Stadtbummel durch Polens Hauptstadt. Das Programm sieht aktuell so aus:

Donnerstag

21:35 Uhr – Abfahrt ab Nürnberg per Zug im Liegewagen

Freitag

10:40 Uhr – Ankunft in Warschau

11:00 Uhr – Checkin im Hotel

## **Rundschreiben 1/2008**

**Januar 2008**

12:30 Uhr – Mittagessen - [www.restauracjawarszawska.pl](http://www.restauracjawarszawska.pl)

14:00 Uhr – Wahlakt in der Botschaft

14:30 Uhr – Lazienki Park mit Kaffeepause

19:00 Uhr – Abendessen - [www.stantonio.pl](http://www.stantonio.pl)

Kulturprogramm

Samstag

09:00 Uhr – Wilanow Park

10:30 Uhr – Kaffeepause

11:00 Uhr – Wilanow Schloss

12:30 Uhr – Mittagessen – [www.restauracjawilanow.pl](http://www.restauracjawilanow.pl)

14:00 Uhr – Fotoplastikon

15:30 Uhr – Kaffeepause

16:00 Uhr – Kulturpalast + Ghetto

19:00 Uhr – Abendessen - <http://www.folkgospoda.pl>

Kulturprogramm:

Sonntag

09:00 Uhr – Neustadt

10:30 Uhr – Kaffeepause

11:00 Uhr – Altstadt

12:30 Uhr – Mittagessen - <http://www.zapiecek.eu>

14:00 Uhr – Königsschloss

15:30 Uhr – Kaffeepause - <http://www.cafe-zamek.pl>

16:00 Uhr – Königsweg

19:00 Uhr – Abendessen - [www.restauracjasekret.pl](http://www.restauracjasekret.pl)

Kulturprogramm

23:00 Uhr – Cocktail in der Panorama Bar

Montag

09:00 – Sauna

10:30 – Kaffeepause und Checkout im Hotel

11:25 – Abfahrt ab Warschau

22:20 – Ankunft in Nürnberg

Aktuell ist ein Reisepreis von EUR 340,- pro Person im DZ kalkuliert. Darin sind enthalten: 3 x Ü/F im Hotel Radisson SAS, Zugfahrten: Nürnberg-Warschau im Liegewagen und Warschau-Nürnberg, deutschsprachiger Reiseführer während des gesamten Besichtigungsprogramms, alle Eintrittsgelder, 3-Tages-Ticket für den öffentlichen Personennahverkehr. Der EZ-Zuschlag beträgt pro Nacht EUR 26,-.

Bitte Info:

- wenn jemand der Nachtfahrt und dem damit verbundenen Liegewagen entgehen möchte! Es wird dann eine Anreise am Donnerstag tagsüber per Bahn organisiert mit einer zusätzlichen Hotel-Übernachtung. Dann steht der FR Vormittag zur freien Verfügung z.B. für Shopping im Zentrum oder für Wellness im Hotel.
- wenn jemand mit Flugzeug oder anderweitig individuell reisen möchte!
- wenn jemand schon am Samstag vorher starten und sich von SO bis MI Krakau anschauen möchte!

Anmeldungen bitte ab sofort und bis spätestens 27. Februar 2009 an: [horst.neuhoff@dfg-nuernberg.de](mailto:horst.neuhoff@dfg-nuernberg.de)